

MT

MT

MT



KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

Brussel 12.2.2009
KUMM(2009) 54 finali

Proposta għal

REGOLAMENT TAL-KUNSILL

li jtemm ir-reviżjoni interim parzjali tal-miżuri tal-antidumping applikabbli għal importazzjonijiet ta' pallet trucks tal-idejn u l-partijiet essenzjali tagħhom li joriginaw fir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina

(preżentata mill-Kummissjoni)

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1) IL-KUNTEST TAL-PROPOSTA

- **Ir-raġunijiet għall-proposta u l-għanijiet tagħha**

Din il-proposta tikkonċerna l-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 384/96 tat-22 ta' Diċembru 1995 dwar il-harsien kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġett ta' dumping minn pajjiżi mhux membri tal-Komunità Ewropea, kif emendat l-aħħar bir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2117/2005 tal-21 ta' Diċembru 2005 ('ir-Regolament bażiku') fil-proċediment li jikkonċerna l-importazzjonijiet ta' pallet trucks tal-idejn u l-partijiet essenzjali tagħhom li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, wara reviżjoni interim parzjali skont l-Artikolu 11(3) tar-Regolament bażiku.

- **Il-kuntest ġenerali**

Din il-proposta hi magħmula fil-kuntest tal-implimentazzjoni tar-Regolament bażiku u hi r-riżultat ta' investigazzjoni li twettqet f'konformità mar-rekwiżiti sostantivi u proċedurali stabbiliti fir-Regolament bażiku.

- **Dispożizzjonijiet eżistenti fil-qasam tal-proposta**

Il-miżuri li bħalissa huma fis-seħħ huma imposti mir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1174/2005 li jimponi dazju definittiv tal-anti-dumping impost fuq l-importazzjoni ta' pallet trucks tal-idejn u l-partijiet essenzjali tagħhom li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina.

Permezz tar-Regolament Nru 684/2008 il-Kunsill ikkjarifika l-firxa tal-prodott tal-investigazzjoni originali.

- **Konsistenza ma' politiki u miri ohra tal-Unjoni**

Mhux applikabbli.

2) IL-KONSULTAZZJONI MAL-PARTIJET INTERESSATI U L-VALUTAZZJONI TAL-IMPATT

- **Konsultazzjoni ta' partijiet interessati**

Il-partijiet interessati kkonċernati mill-proċediment kellhom il-possibbiltà li jiddefendu l-interessi tagħhom matul l-investigazzjoni, skont id-dispożizzjonijiet tar-Regolament bażiku.

- **Ġbir u użu ta' għarfien espert**

Ma kien hemm ebda hteġa għal għarfien espert estern.

- **Il-valutazzjoni tal-impatt**

Din il-proposta hi r-riżultat tal-implimentazzjoni tar-Regolament bażiku.

Ir-Regolament bażiku ma jipprevedix stima tal-impatt generali iżda fih lista eżawrjenti ta' kundizzjonijiet li jridu jiġu vvalutati.

3) L-ELEMENTI ĠURIDIĊI TAL-PROPOSTA

- **Sintezi tal-azzjoni proposta**

Fid-19 ta' Diċembru 2007, il-Kummissjoni bdiet reviżjoni interim parzjali tal-miżuri antidumping applikabbli għall-importazzjonijiet ta' pallet trucks tal-idejn u l-partijiet essenzjali tagħhom li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina imposti mir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1174/2005 tat-18 ta' Lulju 2005.

It-talba għar-reviżjoni tressqet minn produttur Ċiniż li jesporta, bl-isem ta' Yale (Hangzhou) Industrial Products Co. Ltd. li ppreżenta evidenza *prima facie* li ċ-ċirkostanzi li fuqhom ġew stabbiliti l-miżuri għal din il-kumpanija nbidlu u t-tkomplija tal-impożizzjoni tal-miżuri fil-livell eżistenti, li ġew ibbażati fuq il-livell tad-dumping stabbilit minn qabel, ma dehrux li kien għadhom meħtieġa biex jikkumpensaw għad-dumping.

L-investigazzjoni tar-reviżjoni wriet li ċ-ċirkostanzi li fuq il-bażi tagħhom ġew stabbiliti miżuri fir-rigward tal-Yale (Hangzhou) Industrial Products Co. Ltd. ma nbidlux u konsegwentement mhijiex possibbli bidla fid-dazju tal-anti-dumping applikabbli għall-kumpanija.

Għalhekk huwa propost li l-Kunsill jadotta l-proposta meħmuża għal Regolament li jtemm ir-reviżjoni interim parzjali eżistenti mingħajr ma jemenda l-miżuri attwalment fis-seħh, li għandhom jiġu ppubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali sa mhux aktar tard mit-18 ta' Marzu 2009.

- **Bażi legali**

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 384/96 tat-22 ta' Diċembru 1995 dwar il-protezzjoni kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġett ta' dumping minn pajjiżi mhux membri tal-Komunità Ewropea, kif emendat l-aħħar bir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2117/2005 tal-21 ta' Diċembru 2005.

- **Prinċipju tas-sussidjarjetà**

Il-proposta taqa' taħt il-kompetenza esklużiva tal-Komunità. Il-prinċipju ta' sussidjarjetà għalhekk ma japplikax.

- **Prinċipju tal-proporzjonalità**

Il-proposta hija konformi mal-prinċipju ta' proporzjonalità għar-raġuni(jiet) li ġejja/ġejjin.

Il-forma ta' azzjoni hi deskritta fir-Regolament bażiku msemmi hawn fuq u ma jibqa' ebda ambitu għal deċiżjoni nazzjonali.

Mhijiex applikabbli indikazzjoni ta' kif il-piż finanzjarju u amministrattiv jaqa' fuq il-Komunità, il-gvernijiet nazzjonali, l-awtoritajiet reġjonali u lokali, l-operaturi

ekonomiċi u ċ-ċittadini hi mminimizzata u proporzjonata għall-objettiv tal-proposta.

- **L-għażla tal-istrumenti**

Strumenti proposti: Regolament.

Miżuri oħra ma jkunux adegwati għar-raġuni(jiet) li ġejjin.

Ir-Regolament bażiku msemmi hawn fuq ma jipprevedix għażliet oħra.

4) IMPLIKAZZJONIJIET GHALL-BAĠIT

Il-proposta ma għandha ebda implikazzjoni fuq il-baġit Komunitarju.

Proposta għal

REGOLAMENT TAL-KUNSILL

li jtemm ir-reviżjoni interim parzjali tal-miżuri tal-antidumping applikabbli għal importazzjonijiet ta' pallet trucks tal-idejn u l-partijiet essenzjali tagħhom li joriginaw fir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat li jstabilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 384/96 tat-22 ta' Dicembru 1995 dwar il-harsien kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġett ta' dumping minn pajjiżi mhux membri tal-Komunità Ewropea¹ ('ir-Regolament bażiku'), u b' mod partikolari l-Artikolu 11(3) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mressqa mill-Kummissjoni wara li kkonsultat il-Kumitat Konsultattiv,

Billi:

A. PROCĊEDURA

1. IL-MIŻURI FIS-SEHH

- (1) Wara investigazzjoni ('l-investigazzjoni oriġinali'), il-Kunsill, bir-Regolament (KE) Nru 1174/2005², impona dazju definittiv tal-antidumping fuq importazzjonijiet ta' pallet trucks tal-idejn u l-partijiet essenzjali tagħhom ('HPT') li joriginaw fir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina ('RPC'). Il-perjodu ta' investigazzjoni oriġinali kopra l-perjodu mill-1 ta' April 2003 sal-31 ta' Marzu 2004.
- (2) Permezz tar-Regolament Nru 684/2008³ il-Kunsill ikkjarifika l-firxa tal-prodott tal-investigazzjoni oriġinali.

2. TALBA GĦAL REVIŻJONI

- (3) Din ir-reviżjoni interim parzjali tnediet abbażi ta' talba li tressqet, u l-informazzjoni pprovduta, minn Yale (Hangzhou) Industrial Products Co. Ltd. ('Yale'), esportatur mir-RPĊ. L-informazzjoni indikat li ċ-ċirkostanzi li abbażi tagħhom il-miżuri ġew stabbiliti fir-rigward tal-Yale inbidlu u li dawn il-bidliet huma ta' natura permanenti. B' mod partikolari Yale pprovda evidenza *prima facie* li wriet li tilhaq il-kriterji għal trattament tal-ekonomija tas-suq u li tqabbil ta' valur normali bbażat fuq l-ispejjeż tagħha stess u l-prezzijiet ta' esportazzjoni lill-Komunità għandu jwassal għal margini

¹ ĠU L 56, 6.3.1996, p. 1.

² ĠU L 189, 21.7.2005, p. 1.

³ ĠU L 192, 19.7.2008, p. 1.

ta' dumping hafna inqas mil-livell attwali tal-miżuri. Għalhekk, l-issoktar tal-impożizzjoni ta' miżuri fil-livelli eżistenti, li kienu msejsa fuq il-livell tad-dumping li kien stabbilit qabel, jidher li mhux aktar meħtieġ biex jikkumpensa għad-dumping.

3. INVESTIGAZZJONI TAR-REVIŻJONI

- (4) Wara li gie stabbilit, wara konsultazzjoni mal-Kumitat Konsultattiv, li hemm bizzejjed provi *prima facie* li jiġġustifikaw it-tnedija ta' revizjoni interim parzjali, il-Kummissjoni, b'avviż ippubblikat f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*⁴, ħabbret il-bidu ta' revizjoni interim parzjali skont l-Artikolu 11(3) tar-Regolament bażiku, limitat għall-eżami ta' dumping sa fejn jikkonċerna Yale.
- (5) L-investigazzjoni tad-dumping kopriet il-perjodu mill-1 ta' Ottubru 2006 sat-30 ta' Settembru 2007 ("il-perjodu tal-investigazzjoni tar-revizjoni" jew "RIP").
- (6) Il-Kummissjoni għarrfet uffiċjalment lil Yale, kif ukoll ir-rappreżentanti tar-RPĊ ('pajjiż ikkonċernat'), u l-Industrija Komunitarja, kif iddefinit fl-investigazzjoni oriġinali, tat-tnedija tar-revizjoni. Il-partijiet interessati ngħataw l-opportunità li jressqu l-opinjoni tagħhom bil-miktub u li jitolbu seduta fil-limitu ta' żmien stabbilit fl-avviż ta' tnedija. Il-partijiet interessati kollha li għamlu din it-talba u li wrew li kien hemm raġunijiet partikolari għaliex kellhom jinstemgħu, ingħataw seduta.
- (7) Il-Kummissjoni baġtet kwestjonarji lil Yale, lill-produtturi tal-Industrija Komunitarja li kienu kkonċernati, lill-produtturi magħrufa tal-HPT fil-Kanada li giet magħzula bħala l-pajjiż analogu fl-investigazzjoni oriġinali u lill-produtturi magħrufa tal-HPT fl-Indja u l-Malaysia, li ssemew waqt l-investigazzjoni oriġinali bħala pajjiżi analogi alternattivi. Il-Kummissjoni baġtet ukoll formola tat-talba għat-trattament tal-ekonomija tas-suq ('TES') lil Yale.
- (8) Yale u produttur ieħor mill-Industrija Komunitarja baġtu xi risposti għall-kwestjonarji, kif ukoll kummenti u informazzjoni.
- (9) Il-Kummissjoni fittxet it-tagħrif kollu li hija kkunsidrat meħtieġ sabiex tistabbilixxi t-tes u d-dumping, analizzat it-tagħrif provdut u għamlet żjarat ta' verifika fis-siti tal-kumpaniji relatati:
 - - Yale (Hangzhou) Industrial Products Co. Ltd., Hangzhou, PRC,
 - - Yale Industrial Products GmbH, Velbert, Germany.

B. PRODOTT IKKONĊERNAT U PRODOTT SIMILI

1. IL-PRODOTT IKKONĊERNAT

- (10) Id-definizzjoni tal-prodott ikkonċernat tikkorrispondi ma' dik li ntuzat fl-investigazzjoni oriġinali, *kif gie kkjarifikat bir-Regolament (KE) Nru 684/2008*. Il-prodott ikkonċernat, huwa l-pallet trucks tal-idejn, li ma jaħdmux waħedhom, li jintużaw għat-trattar tal-materjali li normalment jitqiegħdu fuq il-pallets, u l-partijiet

⁴ ĠU C 308 tad-19.12.2007, p.15

essenzjali tagħhom, jiġifieri xazi u hajdroliks, li joriginaw mir-RPĊ, u normalment iddikjarat fi hdan il-kodiċi NM ex 8427 90 00 u ex 8431 20 00. Għall-għanijiet tar-Regolament li jimponi d-dazju tal-anti dumping definittiv imsemmi taht il-premessa (1), il-pallet trucks tal-idejn huma trakkijiet b'roti li jirfdu l-lifting fork arms għat-tqandil tal-pallets, iddisinjati biex jiġu mbuttati, miġbuda u mmexxija bl-idejn, fuq uċuħ lixxi, invelli u iebsa, minn operatur pedonali bl-użu ta' laċċ artikulat. Il-pallet trucks tal-idejn huma ddisinjati biss biex jgħollu t-tagħbija, billi jippompjaw il-laċċ, sa għoli biżżejjed għall-garr u ma għandhom l-ebda funzjoni jew użu addizzjonali ieħor bħal, per eżempju, (i) biex iġorru u jerfgħu t-tagħbija biex ipoġġuha aktar fl-għoli jew jgħinu fil-ħzin tat-tagħbija ("highlifters"),(ii) biex jistivaw pallet wieħed fuq l-ieħor ("stackers"), (iii) biex jerfgħu t-tagħbija għal livell fejn isir ix-xogħol ("scissorlifts") jew (iv) biex jerfgħu u jiżnu t-tagħbija ("weighing trucks").

2. IL-PRODOTT SIMILI

- (11) Ir-reviżjoni attwali wriet li l-HPT prodotti fir-RPĊ minn Yale u mibjugħa fis-suq Ċiniż għandhom l-istess karatteristiċi fiżiċi bażiċi u l-istess użi bħal dawk li huma esportati lill-Komunità. Għalhekk, dawn il-prodotti huma meqjusa li huma prodotti simili fis-sens tal-Artikolu 1(4) tar-Regolament bażiku.

C. RIŻULTATI TAL-INVESTIGAZZJONI

1. IT-TRATTAMENT TA' EKONOMIJA TAS-SUQ ('MET')

- (12) Skont l-Artikolu 2(7)(b) tar-Regolament bażiku, f'investigazzjonijiet anti-dumping li jikkoncernaw importazzjonijiet li joriginaw mir-RPĊ il-valur normali għandu jiġi ddeterminat skont il-paragrafi 1 sa 6 ta' dak l-Artikolu għal dawk il-produtturi esportaturi li jkunu wrew li jissodisfaw il-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 2(7)(c) tar-Regolament bażiku, jiġifieri fejn jintwera minn dawn il-produtturi esportaturi li l-kundizzjonijiet ta' ekonomija tas-suq huma prevalenti fir-rigward tal-manifattura u l-bejgħ tal-prodott simili. Fil-qosor, u biss biex ir-referenza tkun eħfef, dawn il-kriterji huma ppreżentati fil-qosor hawn taht:

1. id-deċiżjonijiet kummerċjali jsiru b'reazzjoni għall-kundizzjonijiet tas-suq, mingħajr indh il sinifikanti mill-Istat, u l-ispejjeż jirriflettu l-valuri tas-suq;
2. id-ditti kummerċjali għandhom sett ċar ta' registri ta' kontabilità bażika li huma vverifikati indipendentement skont Standards ta' Kontabilità Internazzjonali ('IAS') u applikati għall-għanijiet kollha;
3. ma hemm l-ebda tghawwiġ sinifikanti li ntiret mis-sistema preċedenti ta' ekonomija mhux tas-suq;
4. iċ-ċertezza ġuridika u l-istabbiltà huma pprovduti mil-ligijiet dwar il-falliment u l-proprietà;
5. il-kambji tal-valuta jitwettqu bir-rata tas-suq.

- (13) Yale talab għal TES skont l-Artikolu 2(7)(b) tar-Regolament bażiku u wiegħbu għall-formola tat-talba tat-tes għall-produtturi esportaturi fiż-żmien stabbilit tal-iskadenzi.

- (14) Il-Kummissjoni fittxet l-informazzjoni kollha li qieset li kienet mehtiega u vverifikat l-informazzjoni li tressqet fit-talba għall-MET fl-istabbilimenti tal-kumpaniji kkonċernati.
- (15) Yale ma wrietx li ssodisfat il-kriterji kollha msemmija fl-Artikolu 2(7)(c) tar-Regolament bażiku. Il-kumpanija ma ssodisfatx il-kriterji 1, u 2.
- (16) Rigward il-kriterju 1 kien stabbilit fuq il-post li l-Artikoli tal-Assoċjazzjoni ('AoA') tal-kumpanija kellha restrizzjonijiet espliciti tal-bejgħ domestiku, jiġifieri, il-kumpanija kienet obligata li tbigħ 100 % tal-prodotti tagħha lis-swieq barranin. Yale argumentat li dawk ir-restrizzjonijiet qatt fil-fatt ma kellhom rwol minhabba fil-fatt li kellha xi ftit bejgħ domestiku minuri waqt l-RIP. Madankollu, il-kumpanija ma kinitx f'pożizzjoni li tipprezenta evidenza konkreta li turi li *de facto* u *de jure* ma kinitx sugġetta għar-restrizzjoni msemmija qabel stipulata mill-AoA tagħha. Barra minn hekk, l-evidenza tal-influwenza tal-Istat fuq id-deċiżjonijiet tal-kumpanija fir-rigward tal-bejgħ għall-esportazzjoni giet stabbilita fuq il-post. Kien żvelat li sa mill-2002 Yale qiegħda tibbenefika minn tnaqqis mit-taxxa ta' 50 % fuq ir-rata tat-taxxa fuq id-dhul. Dan it-tnaqqis fit-taxxa ġej minn regoli ta' implimentazzjoni rilevanti tal-liġi tat-taxxa fuq id-dhul għall-intraprizi mal-investment barrani u intraprizi barranin. Ir-regoli jstipulaw li l-intraprizi għall-esportazzjoni li jinvestu fihom il-barranin, bhal Yale, b'bejgħ għall-esportazzjoni li jammonta għal 70 % jew iktar mill-bejgħ totali għas-sena huma intitolati għal tnaqqis fit-taxxa ta' 50 % wara li jkun skada l-perjodu ta' tnaqqis tat-taxxa fuq id-dhul. Minn dan jidher li Yale ma tihux id-deċiżjonijiet dwar in-negozju tagħha fir-rigward tal-bejgħ għall-esportazzjoni biss fid-dawl tas-sinjali tas-suq li jirriflettu l-provvista u d-domanda. Il-kumpanija hija sugġetta għal influwenza sinifikanti min-naħa tal-Istat li tikkonsisti fl-għoti ta' ċerti benefiċċji tat-taxxa fuq il-kundizzjoni esplicita li tiehu ċerti deċiżjonijiet tan-negozju fir-rigward tal-bejgħ tagħha kemm domestiku kif ukoll dak għall-esportazzjoni. Għaldaqstant, wara li tqies dak kollu msemmi hawn fuq, ġie konkluż li l-kumpanija ma wrietx li tissodisfa l-kriterju 1.
- (17) Fir-rigward tal-kriterju 2 kien stabbilit fuq il-post li l-prinċipji fundamentali tal-Istandards Internazzjonali tal-Kontabilità ġew injorati (jiġifieri l-prinċipju tad-dovuti, il-politiki tal-konverżjoni tar-rati ta' kambju, in-nuqqas ta' rappreżentazzjoni ġusta tal-pożizzjoni finanzjarja u l-użu tal-kontijiet imhejjija biss għall-għanijiet tal-investigazzjoni) kemm fil-kontijiet kif ukoll fil-verifika tagħhom, li tefa' dubji fuq l-affidabilità tal-kontijiet tal-kumpanija. Għaldaqstant, ġie konkluż li l-kumpanija ma wrietx li tissodisfa l-kriterju 2.
- (18) Kemm Yale kif ukoll l-industrija Komunitarja ngħataw opportunità biex jikkumentaw dwar is-sejbiet li ssemew hawn fuq. Ma saru l-ebda kummenti speċifiċi fir-rigward tas-sejbiet ta' hawn fuq min-naħa ta' Yale filwaqt li produttur wiehed tal-Industrija Komunitarja ressaq xi kummenti ġenerali.
- (19) Fuq il-bażi ta' dak imsemmi hawn fuq, ġie konkluż li Yale ma wrietx li tissodisfa l-kriterji kollha stipulati fl-Artikolu 2(7)(c) tar-Regolament bażiku u, għalhekk, ma tistax tingħata MET.

2. IT-TRATTAMENT INDIVIDWALI ('TI')

- (20) Skont l-Artikolu 2(7)(a) tar-Regolament bażiku, dazju fuq skala nazzjonali, jekk jeżisti, għandu jkun stabbilit għal pajjiżi li jaqgħu taht dak l-Artikolu, hlief f'dawk il-kazijiet fejn il-kumpaniji jkunu jistgħu juru li jissodisfaw il-kriterji kollha stipulati fl-Artikolu 9(5) tar-Regolament bażiku u għalhekk jistgħu jingħataw IT.
- (21) Yale talbet IT fil-każ li ma tingħatax MET.
- (22) Fuq il-bażi tal-informazzjoni disponibbli, għe stabbilit li l-kumpanija ma ssodisfatx ir-rekwiziti kollha kif għe stabbilit fl-Artikolu 9(5) tar-Regolament bażiku. B'mod partikolari, kif għe deskritt fid-dettal taht il-premessa (16), għe żvelat fil-verifika fuq il-post li l-kumpanija ma kinitx f'pożizzjoni li tiddetermina b'mod liberu l-kwantitajiet tal-esportazzjoni tagħha u l-kundizzjonijiet u t-termini tal-bejgħ. Tabilhaqq, kif għe deskritt hawn fuq, id-deċiżjonijiet tal-kumpanija fir-rigward tal-bejgħ domestiku u għall-esportazzjoni kienu marbuta mar-restrizzjonijiet tal-bejgħ imposti min-naħa tal-Istat fl-AoA tal-kumpanija. B'hekk għe konkluz li l-kumpanija ma setgħetx tingħata IT.

3. MARGINI TA' DUMPING MATUL L-RIP

- (23) Kif għe deskritt taht il-premessi 18 u (22) hawn fuq, Yale ma ngħatat la MET u lanqas IT. Għalhekk, is-sitwazzjoni ta' Yale ma nbidlitx fir-rigward tal-investigazzjoni oriġinali. F'dan ir-rigward, huwa mfakkar, kif għe ddikjarat taht il-premessa (4), li din ir-reviżjoni hija llimitata fil-firxa safejn jikkoncerna l-kumpanija Yale. Għalhekk, minhabba li la t-TES u lanqas l-IT ma ngħataw, ma jistax jiġi stabbilit margini ta' dumping gdid, kemm jekk oghla kif ukoll jekk inqas minn dak eżistenti, għal Yale permezz ta' din ir-reviżjoni. Fl-aħharnett, huwa importanti li wiehed jinnota li matul l-investigazzjoni oriġinali Yale kienet produttur magħruf għall-esportazzjoni fir-RPĊ, li l-Kummissjoni tat konsulenza uffijjali fiż-żmien tat-tnedija tal-investigazzjoni oriġinali, iżda din ma kkoperax. Fl-investigazzjoni oriġinali hames produtturi għall-esportazzjoni kkoperaw mal-investigazzjoni, li minnhom wiehed ingħata MET u erba' ingħataw IT. Fir-rigward ta' Yale, il-margini ta' dumping kien il-margini ta' dumping madwar il-pajjiż applikabbli għall-esportaturi kollha li ma kkoperawx mal-investigazzjoni oriġinali.

D. TMIEM IR-REVIŻJONI

- (24) Fid-dawl tar-riżultati tal-investigazzjoni, ir-reviżjoni għandha tintemm mingħajr emendar għal-livell tad-dazju applikabbli għal Yale, li għandha tinżamm fil-livell tar-rata ta' dazju tal-antidumping definittiv stabbilit fl-investigazzjoni oriġinali, jiġifieri 46,7 %.

E. ŻVELAR

- (25) Il-partijiet interessati ġew mgħarrfa bil-fatti u l-konsiderazzjonijiet meħtieġa li abbażi tagħhom kien maħsub li tintemm ir-reviżjoni attwali u li jinżamm id-dazju eżistenti tal-antidumping fuq importazzjonijiet ta' HPT prodotti minn Yale.
- (26) Il-partijiet kollha ngħataw l-opportunità li jikkumentaw. Il-kummenti li waslu ma kinux ta' natura li jibdlu l-konkluzjonijiet.
- (27) Wara l-iżvelar, Yale ddikjarat li għandha tingħata IT. Madankollu, l-argumenti li tressqu ma kinux issostanzjati adegwament u ma setgħux jargumentaw ir-riżultati tal-investigazzjoni kif deskritt taht il-premessa (16) u (22). Barra minn hekk, permezz

ta' ittra tat-22 ta' Jannar 2009 u indirizzata lill-Kummissjoni, Yale rtirat l-applikazzjoni tagħha għal revizjoni interim parzjali.

- (28) Din ir-revizjoni għandha għalhekk tintemm mingħajr l-ebda emenda għar-Regolament (KE) Nru 1174/2005,

ADOTTA DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu Uniku

Ir-revizjoni interim parzjali tal-mizuri kontra d-dumping applikabbli għal importazzjonijiet ta' pallet trucks tal-idejn u tal-partijiet essenzjali tagħhom li joriginaw fir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, li ngħatat bidu skont l-Artikolu 11(3) tar-Regolament (KE) Nru 384/96, hija b'dan terminata mingħajr emendi għall-mizuri fis-sehħ kontra d-dumping.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament għall-Istati Membri kollha.

Magħmula fi Brussell, [...]

*Għall-Kunsill
Il-President*